



Nro. 8.

A' FELS. CSÁSZÁRNAK ÉS A. KIRÁLYNAK  
KEGYELMES ENGEDELMÉBŐL.

*Indúlt Bétsből, Pénteken Januarius 27-ik napján  
1804 - ik esztendőben.*

B é t s.

Csász. Kir. Generál-Máyor és valóságos Kama-  
rás Gr. Kollonits Károly, életének 74 dik  
esztendejében, és Feldmarschal-Lieutenant Baró  
Browné urak, a' világból kimúltanak.

Itt nálunk, igen nedves, ködös, és egésség-  
telen fársáangi napokkal szolgál a' végéhez köze-  
litő Januarius. A' hónap, híre is alig van.

Frantzia Respublika.

Bonaparte nevű Danus hajó különös sors-  
ra jutott a' múlt ősön a' Malagai döghalálnak a'

H

hajón lévő emberek közzé való békapása miatt. Ez a' hajó, minekutánna Malagánál megfordúlt volna, Lübeck felé szándékozott. Előbb Gibraltárhoz azután Kadixhoz akart ki kötni: de mind innét mind onnét tsakhamar elűzetett, minekelötte a' dög' mételyét másokkal közölhette volna. — Azután a' Portugallus partok mellett kezdett tévelygeni, a' melly idő alatt a' hajós Kapitány Douves Eybert maga is meghalván, az e' helyyébe következett Hansen nevű Kapitánt kényszerítették a' még életben lévő hajóseemberek, hogy evezzen Lisbonához. Oktob. 27-dikén Belem mellé megérkezvén, vasmatskáját kivetette, és tisztulásra való időt 's engedelmet kivánt, de nem nyerhetett: hanem, minekutánna 3 hordó vízből, egy hordó borból, egy hordó sós husból, 10 tyukból, és 3 zsák kenyérből álló eleség küldetett volna számára, tudtára adatott, hogy leg killebb idő halasztás nélkül eltávozzék a' Portugallus partok mellől. Tsak ugyan elhúzta és halasztotta ott az időt Okt. 29-dikéig, mellyet a' Portugalliaiak látván, egy ágyús tsolnakba katonákat ültettek, a' kik az engedetlenekre tüzet adván, olyan sietve kényszerítették őket onnét elevezni, hogy még tsak vasmatskájoknak felvonására sem engedtek időt, hanem a' vasmatskakötelet kellett elvágniok. Tsakugyan rendeltek egy Portugallus tsolnakost melléjük, a' ki őket a' part mellől a' szeles tengerre kivezette, hanem tavolról egy Fregát ügyelt és vigyázott rájok nehogy valamelyik Portugallus kikötőhelyhez ismét visszaterjenek és kiköffenek. Ez a' tsolnakos elkapván a' nyavalyát, Nov. 8-dikán megholt. A'

szerentsétlen Dánus hajó azonközben, olyan szörnyű hányattatást szenvedett Nov. 10-dikén a' szélvélztől, hogy vitorlái és vitorlafái öszsze rongyolódván 's maga öszsze hasadozván, kevésbé múlt, hogy el nem süllyedett. Ekkor ismét kényszerítették a' hajósok a' Kapitánt, hogy a' legelőbb találandó kikötőhelynél tegyen próbát, ha talán valahol könnyörülnének rajtok, és tiszttulásra kívántató időt és helyet engednének nékik. Végezetre minden vitorla és vasmatska nélkül Nov. 15-dikén a' l'Orienti kikötőhelyhez vetődtek, a' hol vasmatskát, vitorlákat, és eledelt kapván, a' tiszttulás végett 40 napi kontumátzia alá tétettek, és megrongyolott hajójok' foldozásához fogtak. — Hogy a' Frantziáknál valami nyomát hagyták volna hátra a' Malagából hozott dögaek, nem írják még eddig.

P á r i s , Jan. 10 dikén. — A' Frantzia partokon két Spionokat fogtak - el a' napokban egyiket a' Calaisi, másikat a' Boulognei kikötőhelyben. — A' Vándei vidékeken ismét emelgetni kezdvén a' zenebonáskodók fejeiket, többeket elfogtak közzülök, és kettejek, a' megvizsgáltatásfokra és megítéltetellekre kinevezett Kommissió által már halálra is ítéltetett. Egyiknek neve M o r i n, a' ki már malizsór is Shuan-vezér vólt; a' másik pedig P i v e t e a u, egy Ökörpásztor. Ez azért ítéltetett halálra hogy nemcsak zenebonáskodó csoportokat vezérelt, hanem a' St. Fulgenti gyülekezetbe, mikor a' rekrutálás tartatott, bémenvén, azt meg akadályoztatta,

's a' belső bátorságra ügyelő katonaságra tüzet adott.

B r e s t b e n , két személyek multak - ki mostanság a' világból , egygyik egy invalidus katona. Életének 104-dik esztendejében halt meg. Utolsó orájában sem szünt arról beszélni, hogy mely igen kívánná a' nagy expeditziót megérni, és abból maga is részesülni. A' másik egy özvegy aszszony vólt, és 101 esztendőskorában halt meg. — E' pedig markotányosné szeretett vólna még Londonban lenni.

A' Párisi vólt Komendans Gen. Junotnak kiről irtuk, hogy ő is egy fereg vezérlésére a' nagy expeditzióhoz küldetett légyen egy szép kardot ajándékozott, megeiégedésének jelentéséül a' Párisi Magistratus.

A' Moniteur ilyen Statistikái megjegyzéseket adott ki a' Respublika' népességéről, mint az, ezen Respublikai 10-dik esztendejében lenni találtatott. Születtettek: 560743 fiú, 527,414 leány, mind egygyütt egy millió nyoltzvannyoltz ezer száz ötvenhét gyermekek. Meghaltak: 904,744 emberek — mellyhez keppést a' világrajöttek' száma száz nyoltzvanhárom ezerrel és négy száz tizenhárommal, haladta fellyül a' halottak' számát. Házasági életre lépett, 240,143 pár ember. — A' Piemonti 8. Departamentomok' szülöttyeik, halottyaik, &c, nintsenek ide számlálva. — Ezen felszámlálásból végezetre azt hozzák - ki, hogy a' 8 nevezett Departamentomokon kívül 30—32 mil-

liókra ment a' 10-dik esztendőben a' Fr. országi lakosok' száma.

A' Nemzeti Almanakban ilyen esméretre méltó laistromjok jött ki, rész szerént a' Párisban lévő idegen, rész szerént a' más Udvaroknál lévő Fr. Ministereknek, az ő három különböző rangjok szerént :

„Párisban vannak — 1)ször, 6 első rangú Követek, u. m: Cs. K. Követ Gr. Kobentzel; Batavus Követ polgár Schimmelpenninck; Spanyol Köv. Ritter Azara (de a' ki már haza hivattatott); a' Pápa' Legátussa Card. Caprara; a' Nápolyi Köv. Marquis de Gallo; a' Török Köv. Mahamed-Seyd-Haled-Effendy — 2)ször, 7 rend kívül való Követek, u. m: a' Pruszisus Udvartól Marquis Luchesini; a' Swédttől Báró Ehrenswærd; a' Portugallustól Marquis Souza; a' Dánustól Báró Dreyer; a' Bavarustól Cetto; Helvetziától Mailardoz; Luccától Belluomini — 3)ször, 11 másod rangú Ministerek, a' kik közönségesen tellyes hatalommal felruháztatott Ministereknek neveztetnek: az Orosz Udvartól (vólt, mikor ezt irták, de már eljött) Gróf Markoff; az Amerikai Congresstől polgár Livingston; a' Ném. Bir. Fő Kancellariustól Gr. Beust; a' Saksoniai Vál. Fejedelemtől Gr. Büнау; a' Badenitől B. Dalberg; a' Würtembergitől B. Steube; a' Hessen-Kasselitől Malsburg; a' Hessen-Darmstadtittól B. Pappenheim; a' Hetruriai Királynétől Serristori; a' Liguriai Respublikától polg. Ferreri; a' Malthai Nagymestertől Ferrette. — A' külömbkülömb rangú sok apróbbak, a' kik-

nek Agens a' leg természetibb nevezetek, nem számláltatnak elő: —

„Az idegen Udvaroknál, hasonlóképpen a' következő három féle rangú Fr. Követek tá-  
láltatnak — 1)ször, 5 első rangú Követek, u. m:  
Champagny Bétsben; Semonville a' Batava Res-  
publika; Brune Konstantinápolyban; Alquier Ná-  
polyban — 2)ször, 3 rend kívül való Követek;  
u. m: Gen. Hedouville Petersburgban; Laforest  
Berlinben; Lannes Lisabonban — 3)ször, 12, tel-  
lyes hatalommal felruházott Ministerek, u. m:  
Bourgoing a' Swéd, Dagieszeau a' Danus, és Clar-  
ke a' Heturiai Udvaroknál; Vial a' Helvetziai, és  
Sallicetti a' Liguriai Respublikáknál; Rheinhard  
az Alsó Sakszoniai Kerületnél; Cardinális Fœlch  
a' Pápánál; Otto a' Bavariai, Bignon a' Haffiai,  
Rochefaucault a' Sakszoniai, Didelot a' Würtem-  
bergi, és Acrian-Leszy a' Sacsburgi Vál. Feje-  
delmeknél — 4)zer, 6 Agensek, u. m: Bacner  
a' Ném. Birodalom béli Diétánál; Massias a' Swé-  
wiai Kerületnél, Hellinger a' Darmstadtli Land-  
grófnál; Pichon az Amerikai Congressusnál; Der-  
ville-Melechard a' Luccai, és Chateaubriant a'  
Wallisi, Respublikáknál — 5)ször, egy úgy neve-  
zett Residens a' Menusi Frankfurt városánál.

A' mi az egész Europa' figyelemetességét csak-  
nem egészen elfoglalt nagy expeditziót illeti, er-  
ről így ír mostan az Erlangai Német újságnak Pá-  
risi hiteles levelezője: — „

„A' nagy expeditziónak munkába lejendő vé-  
tettetése, bizonyossan elhalasztatott 14—21 nap

pokig, mellynek főbb oka ez, hogy az Első Konzúl, Boulognénél való utóbbi megfordúlása' alkalmatosságával, némely olyan rendelkezéseket tett ott, a' mellyeknek végre kell hajtatódníók, előbb, hogy sem a' nagy expeditzióból valami lenne. Azt gondolta Bonaparte, hogy az a' nagy szélvész, a' melly Fr. országban Dec. 28-dikán uralkodott, hasonló képpen kegyetlenkedett ugyan akkor, a' Kanálison is. Melly ha úgy lett volna, az Anglus hadi hajók megrongáltatva elfélesztődvén, az expeditzió, a' maga mostani készüléteivel is megeshetett volna. De nem így találván az Első Konzúl Boulogne' tájján a' dolgot, az az, a' szélveszek után is elegendő erővel szemlélvén az Anglus hadi hajókat a' Fr. partok körül olázkodni, elhalasztotta a' próbatételt, addig, míg az ezen nagy munkához tartozó minden intézetek tökéletességre mennek. — „Azt is erőllítik egyátallyában, hogy az ezen expeditzióhoz tartozó intézetek eleintén nem terjedtek - ki oly szélesen, mint a' mint mostan munkába vétették: hanem, minekutánna az Első Konzúl az Anglusoktól kiállított véghetetlen hadi erőt elnézte és jobban gondolóra vette volna, azután kettőztette maga is a' készüléteket. Ez az oka, hogy a' Tengeri Biztos, ismét nagy számú apró hajók eránt lépett alkura a' Havrei hajóépítőmesterekkel, a' mellyeknek elkészítetéseket Martzius 22 dikéig ajánlották ezen mesteremberek.“ — Ez szerént hát még Mártziusig van ismét idejek az újság' nyúghatatlan vadászfizainak, a' türedelemmel való varakozásra.

Páris, Jan. 11-dikén. Felix Dumuy

nevű leg idősebb Osztályos Generálif, a' ki magát még az Amerikai hadakozásban tette érdemes-sé, 's mint Oberster Neu-Yorknak megvetelésében is jelen volt, a' Tisztellég' Legiójának tagjává nevezte az Első Konzúl.

A' Törvényhozó Tanátsnak üléseit, ilyen be-  
széddel kezdette el Januar. 6. dikán Belső Minister  
Chaptal; — „

„Polgár Törvényhozok! Az ólta, hogy szél-  
lyel oszlottatok, tsak néhány hónapok teltenek el,  
's már ismét öszsze hívódtatok, hogy a' Konstitú-  
tzió által rátok bízott felséges foglalatosságot  
folytassátok, Üléseiteket a' népre tartozó új jó-  
témények fogják megkülömböztetni. Hofszas  
gondolkodások által érlett törvényeket szándeko-  
zik az Országglószék, további megfontolás, és meg-  
erősítés végett elötökbe terjeszteni. Tsudálkozás-  
sal fogjátok szemlélni, hogy ily véghetetlen hadi  
készületeknek közepettek is, semmi köz hasznú  
költség el nem halasztatott, semmi el kezdett  
munka fére nem tétetett, és tsak egy gondolat is,  
a' melynek valamely jobbitás lehetett a' követte-  
zése, el nem halgattatott Országglószékünk által.  
Az ő előre való nézése és mefiszelátása által, a'  
békeférségnek minden jótéményeit egygyeztetni  
tudta a' háboruhoz kívántató fontos gondoskodás-  
sal. Sohol nem szemléllük vidékeinken azt a'  
néma nyughatatlanságot, a' mely félelmet jelen-  
tene, és szerentsétlenséget jövendölne; nem hall-  
juk sohol azokat a' zenebonás okoskodásokat,  
mely a' bizodalmatlankodásnak esmértető jele, és



a' bal fel tett tzeloknak palástjok szokott lenni : mindeneket tsendelségben és boldogságban látunk lenni körülöttünk , &c. Menek, hírül adni az Országglószéknek , hogy üléseitekhez hozzá fogtatok. “

### Nagy Britannia.

London, Dec. 31-dikén. — Dublinból Dec. 22-dikén írják, hogy a' Polgármester egy Conolly nevü könyvnyomtatónak boltjába bémenvén, abban egy nagy rakás nyomtatványt elpésztelt, a' melly ilyen tzm alatt jött vólt ki: A' Bonaparte' élete. A' nyomtóműhelyt is bezáratta és bépésztelte , 's a' tulajdonosát fogságra tetette. Azután más két nyomtóműhelyekbe bémenvén, ezekkel is hasonló képpen bánt.

Az Irlandiai támadóknak megátalkodottságokat jelenti egyebek között a' következő új történet. Egy fegyveres csoport a' Tullamorei vidéken egy házat, a' mellyben támadók tanyáztak, körül vévén, 's elfogásokon iparkodván, a' viaskodás közben Dobson nevü Kapitány megölettetett, Kapitány Longfield pedig sebet kapott. Mint egy kisdud erőflég, úgy vólt a' ház sánttzal és árokkal körül kerittetve. A' támadóknak egy része puskákkal tüzelt a' más része pedig köveket hajgált ki a' katonaságra. Végezetre, midőn már a' fegyveresek ha mi vérontással is erőt vévén, az épületbe bérontottak vólna, elbámúltak, hogy a' támadóknak tsak hült helyeket találták, a' kik nem tudhatni mitsoda állýukan onnét elil-

lantottak. — Tipperariban is sok birtokosoknak épületeikbe bérontottak a' békételenek, és az azokban talált fegyvert mind elvitték.

Az álta, hogy Elphi Bey Angliából Egyiptom felé visszafordult, újonnan elterjedt az a' hír, hogy az Angliai seregek ismét kifognának Szájlani Egyiptomba; és azt mondják, hogy ezen expedíziót Generális Moore, a' hajós sereget pedig Sir Sidney Smith fogják kormányozni. Az is közönséges vélekedés továbbá, hogy ezen hajós sereg nem mezszerűl fogná Elphi Beyt kíséreni, úgy mint a' kinek főtzélja lett volna az Angliába való jövetellel, az, hogy az Országlószéket arra vegye, hogy Egyiptomot, az ott uralkodó Beyknek közönséges kívánságok szerént, újonnan elfoglaltassa.

A' partjaink körül ezen napokban kegyetlenkedett szélvelzek miatt, 21 kereskedő hajóink sülyedtek el egészen, és azoknak számok, a' mellyek kisebb-nagyobb kárt vallottak, 41-re telik. Szint-olyan sok és nagy károkat okoztak ezek Londonban is mint Párisban. Sok kémenyeket le döntögetett; a' St. Jamesi Királyi kertben sok előfákat gyökereitől fogva kitékerek a' földből, 's több e'félék.

Gibraltárból olyan tudósítást vett az Országlószék, hogy a' tájan csaknem egészen elborították a' Frantzia olázkodó hajók a' tengert, a' kiknek igen jó kezekügyibe esnek ott a' Spanyol kikötőhelyek, a' mellyekbe, mihelyest a' mi hadi hajóinktól üzöbe vétetnek, befutkosnak;

London, Dec. 31-dikén. A' múlt szombaton és vasárnap, kimondhatatlan lárma vala Doverben, Dealban, Shernefzben, és a' Kanális mellett Fr. országgal általellenben lévő más városainkban. Az a' nem is éppen hitel felett való hír terjedett vala el, hogy a' Boulognei kikötőhelyben öfzfe gyülekezett ellenséges hajós sereg, kivezett volna, 's azzal maga az Első Konzúl is jelen volna. Pitt, a' ki egy pár napok előtt közönségesen mondotta, hogy a' Frantziáknak megjelenéseket ezen napokban valósággal gyanítani lehetne, a' hírnek hallására azonnal a' maga 5000 emberekbő álló Legiójánál termett, 's fegyvert fogatván velle, azt a' sikra kiállította; a' reguláris seregek a' partokon lévő sántzokban a' magok helyeikre kiállottak; egyfzóval minden készülétek készzen várták az ellenséget, a' melly azoközben még ez úttal meg nem jelent.

Hogy az Országlószék a' neutrális hajóknak a' mi Napkeleti tengerpartjainkon való kikötőhelyeinkbe való béevezést, kettőt kivévén, megtiltotta, ezt az okozta rész szerént, hogy a' Hollandusok nevezetes kereskedést folytattak nállunk Pruszus zászló alatt, rész szerént pedig és nevezetesen, hogy ilyen módon minden kikötőhelyeinkben titkon megjelenvén, készüléteinket ki-spionkodták, 's azok felől a' Fr. Országlószéket tudósították.

A' Texeli és Vlieszingeni kikötőhelyekben néhány Linea hajók, Fregátok, és több szállító 's egyéb apró hajók állanak készzen, a' mellyekre

könnyűszerrel felülhet 20 ezer ember. A' Hollandusok nem megvetésre méltó katonák, és nem lehetetlen, hogy az a' tzeljok, hogy Skotziát megkerülvén, Irlandia felé közelítsenek. Az alatt a' Fr. hajós sereg azon lészén, hogy a' Bresti kikötőhelyből kivezvé, 's az Atlantikum tengeren valamely tekervényes utat találván, a' Hollandus hajókkal öszsze találkozzék, 's egy számos sereget Irlandiának partjaira kiszállíttson; Hanem a' mi Országlószékünk ezen plánumot, vagy legalább ennek lehetséges vóltát, eszébe vette, a' melyre nézve megparantsólta Admirál Keithnek, hogy a' Texeli és Vlieszingeni hajós ofztályokra nagy vigyázattal legyen, hogy még ne találhassák.

London, Jan. 6-dikán. Már most bizonyosabban irhatunk az Admirál hajós serege felől, a' mely a' Bresti kikötőhelyet néhány hónapok alatt bezárva tartotta. Valóság, hogy a' 25-dik és 27-dik Decemberi nagy szélveszek, valamint egyéb hajóinknak sok károkat okoztak, úgy a' Brest előtt álló Cornwallis hajós seregét is erősen megrongálták, és onét nagy részint haza kergették. A' 110 ágyús Páris vároffa \*), a' mellyen Cornwallis ül, az ugyan annyi ágyús Sz. Jósef, 's meg egy más 74 ágyús, Dec. 30-dikán eveztekbe a' Torbay kikötőhelybe. Többek kerestek menedék helyet a' Plymouthi kikötőhelyben. Admirál Cornwallis azonban ki sem szállott a' szárazra: hanem azon hajóival, a' mellyeknek fogyatkozásaikon egy pár napok alatt segélleni lehetett, már Jan. 2-dikán ismét a' tengerre kivezett vólt, még pedig olyan nagy siettséggel, hogy

még csak azon embereknek, a' kik eleséggel és egyéb okokra nézve az ő hadi hajóira felmentenek vala, időt nem engedett visszafelmenteni, hogy rendre a' partra, hanem tsolnakoknak kellett a' kikötőhelyből utánnok evezni, a' mellyek a' nem a' hadi hajókra tartozó embereket visszafelmenteni hozták. Ennek felette némely erősebben megromladozott hajói helyett haladék nélkül mások küldettek - ki a' Portsmouthi kikötőhelyből, hogy a' Brest előtt álló hajók' lineáján esett nyilásokat elfoglalják. A' Brest eleibe való ily siető visszafelmentésre az adott Cornwallisnak okot, hogy nem soká az ő hajóinak elfelmentések után kedvezőleg fordult a' szél az ellenségnek, és a' hír is úgy kezdett vólt szárnyálni, hogy az ellenséges hajók valósággal éltek vólna is az alkalmatossággal. Portsmouthba Jan. 2-dikán este érkezett ez a' tudósítás, melyre nézve Admirál Halloway, ezen kikötőhelynek egygyik vezére, haladék nélkül kitétette Windsor nevű 98 ágyus hajójára az indulásnak jeléül szolgáló zászlót. Hogy azonközben az ellenség' ki-evezéséből semmi sem lett, azt már tudjuk: csak azt nem tudhatjuk még eddig, hogy 3-dikban este mitsoda rettentő ágyuzás hallatott Boulogne, Calais és Dünkirchen felől, Dealhoz és Doverhez. Ez az ágyuzás még 4-dikben réggel is hallatott 10 oráig. Gyanítani lehet azonban, hogy csak valamely apró hajókból álló csoport akart azon éjjel valamely más Fr. kikötőhelyből ismét Boulognéhez evezni, és ennek állották el hajóink az útját (mint történt is a' dolog). Ez a' sok lármá azonközben, ha még eddig semmi következése

nints is, azt okozza, hogy szünet nélkül talpon kell állanunk, és vigyáznunk kell, hogy meg ne tsalattassunk.“

\*) Minthogy ez a' Páris-várossa nevű hajó gyakran említettik, azt gondolhatná valaki, hogy a' Frantziáktól vették el az Anglusok: pedig nem így van a' dolog. Aprilis' 12-dikén 1802 ben egy rettenetes tengeri ütközött történt az Anglusok és Frantziák között Guadaloupe szigete mellett, a' melly 12 óráig tartott. Az erő mint két részről egyenlő volt, és 36 Linea hajókból állott. Végezetre az Anglusoknak szolgálván a' szerentse, 2 Fr. hajó el süllyedett, 's az ő Admiráljoknak Páris nevű 110 ágyus hajójok, 7 másokkal egygyütt elfogattatott. A' nyert igen de ölszerentatva lévő hajókat az Anglusok az ütközet után valamennyire megfoldozván, Éuro-pa felé haza indították: hanem az útban Terre Neuve mellett egy nagy szélvész találván őket, a' tengerbe temette. Hogy azonban ezen nevezetes ütközetnek emlékezete fenn-maradjon, egy igen szép Linea hajót építettek az Anglusok, és Páris-városának nevezték.

### Olasz Ország.

Fr. Generális Regnier Bolognából jövéen itt ment keresztül Toulon felé, a' hol az oda gyülekező fegyveres seregnak vezérlését fogja által venni. A' Touloni kikötőhelyben lévő Fr. ha-

di hajók hat hónapokra kivántató elésséggel töltetnek: hanem Admirál Nelson szünetlenül a' kikötőhely előtt olálkodván, bajosan fogja nékiek a' veszedelem nélkül való kivezést megengedni. Lengyel Ex-Generál Dombrowszki ide érkezett a' fiával egygyütt, azért a' mint mondják, hogy ezt itt egy Olasz leánnyal özsze házassítsa. Más levelek szerént már meg is történt ez a' házasság, a' Frantzia és Olasz Követeknek jelenlétekből.

Livornó, Jan. 1. ső napján. Kétség kívül a' Madridi és Lisaboni udvarok' a' Fr. országgal kötött neutrálisságoknak köszönhetjük mi is azon jót, hogy kikötőhelyünkbe minden kereskedő hajók, akár melly kikötőhelyből jöjjenek, és akár mi féle portékakkal legyenek terheltetve, tsak Anglus zászlóval ne evezzenek, tökéletes szabadsággal béevezhetnek.

Tunisból, Nov. 21. dikén így irtak: — „Egy Algiriai ragadozó hajón, a' melly a' múlt héten ezen kikötőhelyben magát kinyugodta, 130 rabok találtattak, a' kik minnyájan a' Középtenger partjain estek ezen haramia' fogságára. — Azon rabok száma, a' kiket a' miénk az 1803. ik éltendőben külömbkülömb alkalmatosságokkal elfogtanak, az 5 százat meghaladja.

Hasonló szerentsétlenség ért egy Philadelphia nevű Amerikai Fregátot, a' mely a' Tripolisi kikötőhely torka előtt állván, midőn egy oda való és oda béevezni akaró ragadozó hajót igen tüzesen kergetett volna, a' parthoz igen közel ta-

lált evezni, a' hol fenéken akadván, mindeneftől fogva a' tolvajok' ragadományává lett. A' rajta ülő több mint 150 emberek, mind egygyig fogásra vitettek, és lántzra tétettek: a' kikért való váltságúl leg alább 200 aranyokat kénytelenítettik fizetni az Amerikai Congressus.

Az a' minapi hír, hogy az Etsch mejjékein egy nagy számú Olasz sereg gyülekezne öfzfe, és hogy Mantua, Peschiera, 's egyéb Olasz Respublikai erősségek, nagy siettséggel, minden eleségnek és hadi készületnek nemeikkel töltetnének, nem valóságosúlt - meg.

\* \* \*

Jegyzés, érd. Olvasóinkhoz. — Minthogy az újságboritékokra nyomtatódó titulusok között némelyek, minekelötte hozzánk jutnak, több kezeken megfordúlnak: gyakran történik, hogy új Olvasóinknak titulusaikban, minthogy ezek kézírásban köldődnek hozzánk, eleinten hiba esik. Az ilyen hibáról, mindenkor jókori jelentést várunk és kériünk: hogy azt addig, míg a' boritékok' nyomtattatásoknak ideje eljöne, illeendően megjobbithassuk.

P. D.